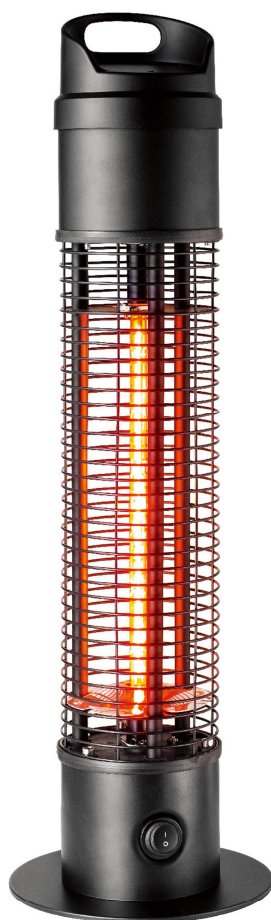




TERRASSEVARMER 1200W



**ART NR 9056078 / 350132
EAN NR 5709133913632**

LÆS BRUGERMANUALEN FØR BRUG

DK / NO BRUGERVEJLEDNING

DK SIKKERHEDSANVISNINGER

Generelt

- Læs brugermanualen grundigt igennem, før terrassevarmeren tages i brug.
- Denne terrassevarmer er beregnet til brug på terrasser og altaner, både indendørs og udendørs.
- Må ikke anvendes til professionel eller industriel brug.
- Terrassevarmeren overholder gældende regler og standarder.
- Opbevar terrassevarmeren utilgængeligt for børn. Lad aldrig børn lege med den eller bruge den uden opsyn af voksne. Udvis særlig opmærksomhed, hvis børn eller handicappede opholder sig i nærheden.

Elektrisk sikkerhed

- Terrassevarmeren må kun tilsluttes 230V.
- Hvis terrassevarmeren bruges udendørs, skal stikket tilsluttes en indvendig stikkontakt.
- Stikket skal altid passe præcist i kontakten. Kontakt elektriker, hvis det ikke gør.
- Ledningen skal være fuldt udtrukket, inden den sættes i stikkontakten.
- Brug aldrig terrassevarmeren, hvis den ikke fungerer korrekt, er tabt, beskadiget eller på nogen måde defekt. Kontakt autoriseret service.
- Tjek jævnligt ledningen for skader. Er den beskadiget, skal den udskiftes af autoriseret servicepersonale.
- Brug kun terrassevarmeren til det tiltænkte formål.
- Anvend kun forlængerledning, hvis det er strengt nødvendigt. Den skal være kort og altid helt udrullet.
- Tilslut aldrig andre apparater til samme stikdåse.
- Skil aldrig terrassevarmeren ad. Reparation må kun udføres af autoriseret serviceværksted.

Placering og installation

- Terrassevarmeren skal monteres, så stikket altid er let tilgængeligt.
- Må ikke placeres direkte under et strømudtag.
- Må aldrig indbygges.
- Må ikke tilsluttes eksterne timere eller udstyr, der automatisk kan tænde apparatet.
- Skal stå på et jævnt, stabilt og vandret underlag, så den ikke kan vælte.
- Må ikke placeres på ustabile underlag (f.eks. madrasser), da dette kan blokere lufttilførslen.
- Må ikke opstilles i rum eller områder med brandfarlige væsker, gasser, lak eller lim.
- Må ikke bruges i omgivelser med eksplosive eller kemiske stoffer eller meget fugtig luft.
- Terrassevarmeren skal placeres mindst én meter fra brændbart materiale.
- Brug ikke terrassevarmeren i nærheden af vand (f.eks. badebassiner eller brusere).
- Terrassevarmeren er IP55-klassificeret og tåler derfor regn.

Brug

- Terrassevarmeren bliver meget varm under brug. Forbrændingsfare!
- Rør aldrig ved terrassevarmeren, når den er i brug – heller ikke ved gitteret.
- Rør aldrig ved terrassevarmeren med våde hænder.
- Hold børn og husdyr på sikker afstand.
- Ændr ikke terrassevarmerens retning, mens den er i brug. Sluk først og vent 15 minutter.
- Læg aldrig noget over terrassevarmeren (f.eks. håndklæder eller tøj). Den må aldrig bruges til tørring.
- Læg aldrig ledningen oven på terrassevarmeren.
- Ledningen må ikke føres under tæpper eller måtter, må ikke dækkes til og skal placeres, så ingen kan falde i den.
- Bloker aldrig ind- eller udblæsningsriste.
- Stik aldrig fingre eller genstande ind i gitteret. Fare for elektrisk stød og brand.

Betjening og slukning

- Selvom varmelegemet ikke gløder, kan det stadig være tændt. Kontroller altid, at knappen står på "OFF", inden terrassevarmeren berøres eller flyttes.
- Sluk terrassevarmeren:
 - efter brug
 - ved funktionsforstyrrelser
 - inden rengøring

NO SIKKERHETSANVISNINGER

Generelt

- Les bruksanvisningen nøye før terrassevarmeren tas i bruk.
- Denne terrassevarmeren er beregnet for bruk på terrasser og balkonger, både innendørs og utendørs.
- Må ikke brukes til profesjonell eller industriell bruk.
- Terrassevarmeren overholder gjeldende regler og standarder.
- Oppbevar terrassevarmeren utilgjengelig for barn. La aldri barn leke med den eller bruke den uten tilsyn av voksne. Vær spesielt oppmerksom dersom barn eller funksjonshemmede oppholder seg i nærheten.

Elektrisk sikkerhet

- Terrassevarmeren må kun tilkobles 230V.
- Dersom terrassevarmeren brukes utendørs, skal støpselet kobles til en innvendig stikkontakt.
- Støpselet skal alltid passe nøyaktig i kontakten. Kontakt elektriker dersom det ikke gjør det.
- Ledningen skal være helt utrullet før den settes i stikkontakten.
- Bruk aldri terrassevarmeren dersom den ikke fungerer korrekt, har blitt mistet, skadet eller på annen måte defekt. Kontakt autorisert service.
- Sjekk ledningen jevnlig for skader. Hvis den er skadet, skal den byttes av autorisert

servicepersonell.

- Bruk kun terrassevarmeren til det tiltenkte formålet.
- Bruk skjøteledning bare dersom det er helt nødvendig. Den skal være kort og alltid helt utrullet.
- Koble aldri andre apparater til samme stikkontakt.
- Ikke demonter terrassevarmeren. Reparasjon skal kun utføres av autorisert verksted.

Plassering og installasjon

- Terrassevarmeren skal monteres, så stikket alltid er let tilgjengelig.
- Må ikke plasseres direkte under et strømuttag.
- Må aldri indbygges.
- Må ikke tilsluttes eksterne timere eller utstyr, der automatisk kan tænde apparatet.
- Skal stå på et jævnt, stabilt og vandret underlag, så den ikke kan vælte.
- Må ikke plasseres på ustabile underlag (f.eks. madrasser), da dette kan blokere lufttilførslen.
- Må ikke oppstilles i rum eller områder med brandfarlige væsker, gasser, lak eller lim.
- Må ikke brukes i omgivelser med eksplosive eller kemiske stoffer eller meget fugtig luft.
- Terrassevarmeren skal plasseres mindst én meter fra brændbart materiale.
- Brug ikke terrassevarmeren i nærheten af vand (f.eks. badebassiner eller brusere).
- Terrassevarmeren er IP55-klassificeret og tåler derfor regn.

Bruk

- Terrassevarmeren blir svært varm under bruk. Fare for forbrenning!
- Rør aldri terrassevarmeren når den er i bruk – heller ikke gitteret.
- Rør aldri terrassevarmeren med våte hender.
- Hold barn og kjæledyr på trygg avstand.
- Ikke endre retningen på terrassevarmeren mens den er i bruk. Slå den av først og vent 15 minutter.
- Legg aldri noe over terrassevarmeren (f.eks. håndklær eller klær). Den må aldri brukes til tørking.
- Legg aldri ledningen oppå terrassevarmeren.
- Ledningen må ikke føres under tepper eller matter, må ikke dekkes til, og skal plasseres slik at ingen kan snuble i den.
- Blokker aldri luftinntak eller -utslipp.
- Stikk aldri fingre eller gjenstander inn i gitteret. Fare for elektrisk støt og brann

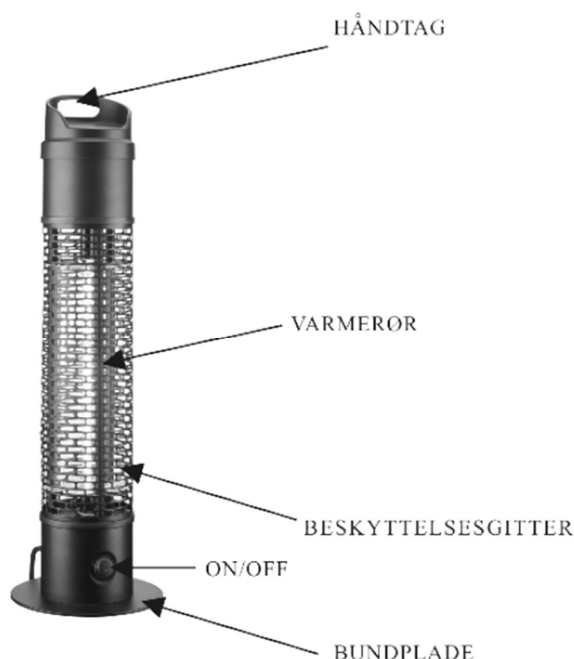
Bruk og avslåing

- Selv om varmeelementet ikke gløder, kan det fortsatt være på. Kontroller alltid at bryteren står på "OFF" før terrassevarmeren berøres eller flyttes.
- Slå av terrassevarmeren:
 - etter bruk
 - ved feil eller funksjonsforstyrrelser
 - før rengjøring

SPECIFIKATIONER

- Spænding: 230V~ 50Hz
- Effekt: 1200W
- Beskyttelsesgrad: IP55
- Gulvmodel som kan anvendes ude og inde
- Karbonfiberstav (effektiv og energibesparende)
- Til lejlighedsvis brug
- Med væltesikring
- Ledningslængde: 1,8 m
- Højde: 67 cm
- Vægt: 4 kg

OVERSIGTSTEGNING



ANVENDELSE

1. Placer terrassevarmeren på en stabil, plan overflade i et åbent område.
 2. Sørg for, at terrassevarmeren ikke peger mod eller står i nærhed af vægge, møbler eller andet brandbart materiale.
 3. Sæt stikket i en egnet stikkontakt (230 V).
 4. Tænd for terrassevarmeren ved at trykke på ON/OFF knappen, når stikproppen er tilsluttet.
- Bemærk: Terrassevarmeren skal altid stå lodret for at fungere korrekt. Den er udstyret med væltesikring, der afbryder strømmen, hvis den vælter.
5. Når terrassevarmeren ikke er i brug, tag altid stikket ud af stikkontakten.

FEJLFINDING

Hvis terrassevarmeren ikke virker, kan det skyldes:

- Terrassevarmeren er udstyret med en væltesikring, som slår varmen fra, hvis terrassevarmeren vælter eller hælder. Sørg for, at terrassevarmeren står på en plan flade.
- Kontroller strømtilslutningen og om terrassevarmerens afbryder er på "I" (tændt).
- Der er kommet fremmedlegemer ind i terrassevarmeren. Afbryd straks strømmen til terrassevarmeren, og lad den køle af, inden du fjerner fremmedlegemet.
- Hvis terrassevarmeren ser ud til at være i stykker, skal den indleveres til et autoriseret værksted.

RENGØRING OG VEDLIGEHOLDELSE

- Sluk terrassevarmeren og lad den køle af før rengøring.
- Det anbefales at rengøre terrassevarmeren mindst én gang om måneden.
- Brug en tør klud til at aftørre ydersiden. Benyt ikke voks, polermiddel eller andre kemiske opløsningsmidler.
- Sørg for, at terrassevarmeren er helt tør, inden den tages i brug igen.
- Selvom terrassevarmeren er beregnet til udendørs brug, må den aldrig nedsænkes i vand.
- Opbevar terrassevarmeren tørt og uden for børns rækkevidde.
- Terrassevarmeren kræver ingen særlig vedligeholdelse. Hvis der opstår funktionsfejl, skal du dog kontakte forhandleren eller en autoriseret elektriker.
- Hvis terrassevarmeren ikke skal bruges i en længere periode, bør den opbevares på et køligt og tørt sted. For at undgå støv og snavs kan den med fordel opbevares i den originale emballage.

BORTSKAFFELSE



Elektrisk og elektronisk udstyr (EEE) indeholder materialer, komponenter og stoffer, der kan være farlige og skadelige for menneskers sundhed og for miljøet, når affaldet af elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE) ikke bortskaffes korrekt.

Produktet, der er mærket med nedenstående overkrydsede skraldespand, er elektrisk og elektronisk udstyr. Den krydsede skraldespand symboliserer, at affald af elektrisk og elektronisk udstyr ikke må bortskaffes sammen med usorteret husholdningsaffald, men skal indsamles særskilt.

Til dette formål har alle kommuner etableret indsamlingsordninger, hvor affald af elektrisk og elektronisk udstyr gratis kan afleveres af borgerne på genbrugsstationer eller andre indsamlingssteder eller hentes direkte fra husholdningerne. Nærmere information skal indhentes hos kommunens tekniske forvaltning

Brugere af elektrisk og elektronisk udstyr må ikke bortskaffe affald af elektrisk eller elektronisk udstyr sammen med husholdningsaffaldet. Brugere skal benytte de kommunale indsamlingsordninger for at mindske den miljømæssige belastning i forbindelse med bortskaffelse

af affald af elektrisk eller elektronisk udstyr og øge mulighederne for genbrug, genanvendelse og nyttiggørelse af affald af elektrisk og elektronisk udstyr.

Fremstillet i Kina.
For jem & fix A/S
Skomagervej 12
DK-7100 Vejle

Importeret af:
QuineQuintax ApS
Middelfartvej 3
9220-Aalborg Øst
Tlf. +45 98 15 54 44

SE BRUKSANVISNING

SE SÄKERHETSINSTRUKTIONER

I allmänhet

- Läs bruksanvisningen noggrant innan du använder terrassvärmaren.
- Denna terrassvärmare är avsedd för användning på uteplatser och balkonger, både inomhus och utomhus.
- Ej för professionellt eller industriellt bruk.
- Terrassvärmaren uppfyller gällande föreskrifter och standarder.
- Förvara terrassvärmaren utom räckhåll för barn. Låt aldrig barn leka med den eller använda den utan vuxenövervakning. Var särskilt uppmärksam om barn eller personer med funktionsnedsättning finns i närheten.

Elsäkerhet

- Terrassvärmaren får endast anslutas till 230V.
- Om terrassvärmaren används utomhus måste kontakten anslutas till ett inomhusuttag.
- Kontakten måste alltid sitta ordentligt i uttaget. Om den inte gör det, kontakta en elektriker.
- Sladden måste vara helt urkopplad innan den ansluts till uttaget.
- Använd aldrig terrassvärmaren om den inte fungerar som den ska, har tappats, skadats eller är defekt på något sätt. Kontakta auktoriserad service.
- Kontrollera sladden regelbundet för skador. Om den är skadad, låt auktoriserad servicepersonal byta ut den.
- Använd endast terrassvärmaren för dess avsedda ändamål.
- Använd endast en förlängningssladd om det är absolut nödvändigt. Den ska vara kort och alltid helt utrullad.
- Anslut aldrig andra apparater till samma uttag.
- Demontera aldrig terrassvärmaren. Reparationer får endast utföras av en auktoriserad serviceverkstad.

Plats och installation

- Terrassvärmaren måste monteras så att kontakten alltid är lättåtkomlig.
- Placera inte direkt under ett eluttag.
- Aldrig vara inbyggd.
- Anslut inte externa timers eller utrustning som automatiskt kan slå på apparaten.
- Måste stå på en plan, stabil och horisontell yta så att den inte kan välta.
- Placera inte på instabila ytor (t.ex. madrasser) eftersom det kan blockera lufttillförseln.
- Installera inte i rum eller områden med brandfarliga vätskor, gaser, lack eller lim.
- Använd inte i miljöer med explosiva eller kemiska ämnen eller mycket fuktig luft.
- Terrassvärmaren måste placeras minst en meter från brandfarligt material.
- Använd inte terrassvärmaren nära vatten (t.ex. simbassänger eller duschar).

- Terrassvärmaren är IP55-klassad och tål därför regn.

Använda

- Terrassvärmaren blir mycket varm under användning. Risk för brännskador!
- Rör aldrig vid terrassvärmaren när den är i bruk – inte ens vid gallret.
- Rör aldrig vid terrassvärmaren med våta händer.
- Håll barn och husdjur på säkert avstånd.
- Ändra inte riktningen på terrassvärmaren medan den är i bruk. Stäng först av den och vänta i 15 minuter.
- Placera aldrig något ovanpå terrassvärmaren (t.ex. handdukar eller kläder). Den får aldrig användas för torkning.
- Placera aldrig sladden ovanpå terrassvärmaren.
- Sladden får inte dras under mattor eller underlag, den får inte täckas över och den måste placeras så att ingen kan falla ner i den.
- Blockera aldrig insugnings- eller avgasgaller.
- Stick aldrig in fingrar eller föremål i gallret. Risk för elektrisk stöt och brand.

Drift och avstängning

- Även om värmaren inte lyser kan den fortfarande vara på. Kontrollera alltid att strömbrytaren är i läge "AV" innan du rör vid eller flyttar terrassvärmaren.
- Stäng av terrassvärmaren:
 - efter användning
 - vid funktionella störningar
 - före rengöring

SPECIFIKATIONER

- Spänning: 230V~ 50Hz
- Effekt: 1200W
- Skyddsklass: IP55
- Golvmodell som kan användas inomhus och utomhus
- Kolfiberstång (effektiv och energibesparande)
- För tillfälligt bruk
- Med tippskydd
- Sladdlängd: 1,8 m
- Höjd: 67 cm
- Vikt: 4 kg

KONTURRITNING



ANSÖKAN

1. Placera terrassvärmaren på en stabil, jämn yta i ett öppet område.
 2. Se till att terrassvärmaren inte är riktad mot eller står nära väggar, möbler eller annat brandfarligt material.
 3. Sätt i kontakten i ett lämpligt uttag (230 V).
 4. Slå på terrassvärmaren genom att trycka på PÅ/ AV-knappen när kontakten är ansluten.
- Obs: Terrassvärmaren måste alltid stå upprätt för att fungera korrekt. Den är utrustad med ett tippskydd som stänger av strömmen om den välter.
5. När terrassvärmaren inte används, dra alltid ur kontakten ur eluttaget.

FELSÖKNING

Om terrassvärmaren inte fungerar kan det bero på:

- Terrassvärmaren är utrustad med ett tippskydd som stänger av värmen om den välter eller lutar. Se till att terrassvärmaren står på en plan yta.
- Kontrollera strömanslutningen och om terrassvärmarens strömbrytare är på "I" (på).
- Främmande föremål har kommit in i terrassvärmaren. Koppla omedelbart bort strömmen till terrassvärmaren och låt den svalna innan du tar bort det främmande föremålet.
- Om terrassvärmaren verkar vara trasig måste den tas till en auktoriserad verkstad.


RENGÖRING OCH UNDERHÅLL

- Stäng av terrassvärmaren och låt den svalna innan du rengör den.
- Det rekommenderas att rengöra terrassvärmaren minst en gång i månaden.
- Använd en torr trasa för att torka av utsidan. Använd inte vax, polermedel eller andra kemiska lösningsmedel.
- Se till att terrassvärmaren är helt torr innan du använder den igen.
- Även om terrassvärmaren är avsedd för utomhusbruk får den aldrig doppas i vatten.
- Förvara terrassvärmaren torrt och utom räckhåll för barn.
- Terrassvärmaren kräver inget särskilt underhåll. Om ett fel uppstår, vänligen kontakta din återförsäljare eller en auktoriserad elektriker.
- Om terrassvärmaren inte ska användas under en längre tid bör den förvaras svalt och torrt. För att undvika damm och smuts är det bäst att förvara den i originalförpackningen.

FÖRFOGANDE



Elektrisk och elektronisk utrustning (EEE) innehåller material, komponenter och ämnen som kan vara farliga och skadliga för människors hälsa och miljön om avfall från elektrisk och elektronisk utrustning (WEEE) inte kasseras på rätt sätt.

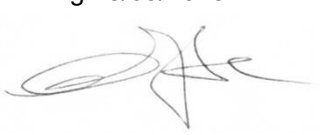

 Produkter märkta med följande Den överkorsade soptunnan på hjul är elektrisk och elektronisk utrustning. Den överkorsade soptunnan på hjul symboliserar att elektrisk och elektronisk utrustning inte får kasseras med osorterat hushållsavfall, utan måste samlas in separat. För detta ändamål har alla kommuner etablerat insamlingssystem där avfall från elektrisk och elektronisk utrustning kan lämnas in kostnadsfritt av medborgarna på återvinningsstationer eller andra insamlingsplatser eller hämtas direkt från hushållen. Ytterligare information bör erhållas från kommunens tekniska förvaltning.

Användare av elektrisk och elektronisk utrustning får inte slänga elektrisk och elektronisk utrustning med hushållsavfallet. Användare bör använda kommunala insamlingssystem för att minska miljöpåverkan från kassering av elektrisk och elektronisk utrustning och för att öka möjligheterna till återanvändning, återvinning och återvinning av elektrisk och elektronisk utrustning.

Tillverkad i Kina.
För jem & fix A/S
Skomagervej 12
DK-7100, Vejle

Importerad av:
QuineQuintax ApS
Middelfartvej 3
DK-9220, Aalborg-Øst
Tel. +45 98 15 54 44

EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING

Bemyndiget repræsentant:	
Firmanavn	QuineQuintax ApS
Adresse	Middelfartvej 3
Postnummer	9220
By	Aalborg Øst
Land	Danmark
Denne overensstemmelseserklæring er udstedt med producenten som eneansvarlig, og producenten erklærer herved, at produktet:	
Produktidentifikation:	GRAD TERRASSEVARMER 1200W Art nr. 9056078 / 350132
er i overensstemmelse med bestemmelserne i følgende EU-direktiv(er) (inklusive alle gældende ændringer)	
Reference-nr.	Titel
2014/35/EU	Lavspændingsdirektivet
2014/30/EU	EMC-direktivet
Referencer til standarder og/eller tekniske specifikationer gældende for denne overensstemmelseserklæring, eller dele heraf:	
Harmoniseret standard nr.	
EN IEC 55014-1:2021	
EN IEC 55014-2:2021	
EN IEC 61000-3-2:2019 + A1:2021	
EN 61000-3-3:2013 + A1:2019 + A2:2021	
EN 60335-2-30:2009 + A11:2012 + A1:2020 + A12:2020 + A2:2022 + A13:2022	
EN 60335-1:2012 + A11:2014 + A13:2017 + A1:2019 + A14:2019 + A2:2019 + A15:2021 + A16:2023	
EN 62233:2008	
Aalborg 18/09/2025	
	
Josephine Quintessenza	
Produktchef	